



خبرات جديدة

# أول إجازة



مكتبة لبنات ناشرون





خبرات جديدة

# أول إجازة



مكتبة لبنات ناشرون





## مراحل القراءة المُتدرّجة

القراءة المُتدرّجة برنامج قراءة من ستّ مراحل يتدرّج بعناية مع أبنائنا وبناتنا من مرحلة ما قبل المدرسة، أي مرحلة ما قبل البدء بالقراءة، إلى مرحلة الصفّ السادس، أي مرحلة القراءة المتمكّنة. يشتمل هذا البرنامج على كتب قصصية وغير قصصية تغطّي نطاقاً واسعاً من موضوعات مصمّمة لتطوير مهارات القراءة الأساسية وتوسيع المدارك والمعارف. إنّ تكرار المفردات الأساسية، في هذا البرنامج، يقع ضمن مخطط لتعويد الطفل النطق الصحيح وترسيخ المعنى في الذهن. في كلّ مرحلة من المراحل تقدّم لأبنائنا وبناتنا حكايات ومعلومات تتدرّج، مرحلة بعد مرحلة، من عبارات بسيطة ومفردات أساسية وموضوعات قريبة إلى ذهن الطفل، إلى مفردات وتراكيب متنامية وموضوعات تنمّي فيه المهارة الذهنية وقوّة التجريد وتمكّنه، في نهاية الأمر، من التحكم بأنواع التراكيب المختلفة في اللغة العربيّة ومفرداتها وأساليبها. كتب هذا البرنامج حافلة بالرسوم البهيجة المشوّقة التي تستثير الخيال وتبعث على التفكير. إنّ برنامج مثاليّ للصفوف التمهيديّة والابتدائيّة، ومثاليّ لمتعة المطالعة المنزليّة أيضاً.

١	ما قبل القراءة (KGI & II)	٤	القراءة المستقلّة (الثالث والرابع)
٢	البدء بالقراءة (الأوّل والثاني)	٥	القراءة يُسرّ (الرابع والخامس)
٣	البدء بالقراءة المستقلّة (الثاني والثالث)	٦	القراءة المتمكّنة (الخامس والسادس)

حقوق الطبع © مَكْتَبَةُ لِبْنَانِ نَاشِرُونَ شَرُوع - الطبعَة العربيّة  
حقوق الطبع © ويلاند ليميتد - الطبعَة الإنكليزيّة  
جميع الحقوق محفوظة : لا يجوز نشر أيّ جزء من هذا الكتاب أو تصويره  
أو تخزينه أو تسجيله بأيّ وسيلة دون موافقة خطيّة من الناشر.

مَكْتَبَةُ لِبْنَانِ نَاشِرُونَ  
صُنْدُوقُ الْبَرِيدِ : 11-9232  
بِكُرُوت - لِبْنَانِ  
وُكُلَاءُ وَمُؤَرَّعُونَ فِي جَمِيعِ أَنْحَاءِ الْعَالَمِ  
الطبعَة الأوّل : 2011  
طُبِعَ فِي لِبْنَانِ

Written by Jen Green  
Illustrated by Mike Gordon

ISBN 978-9953-86-818-9

خبرات جديدة

# أول إجازة



إعداد دائرة الترجمة والنشر  
في مكتبة لبنان ناشرون

مكتبة لبنان ناشرون

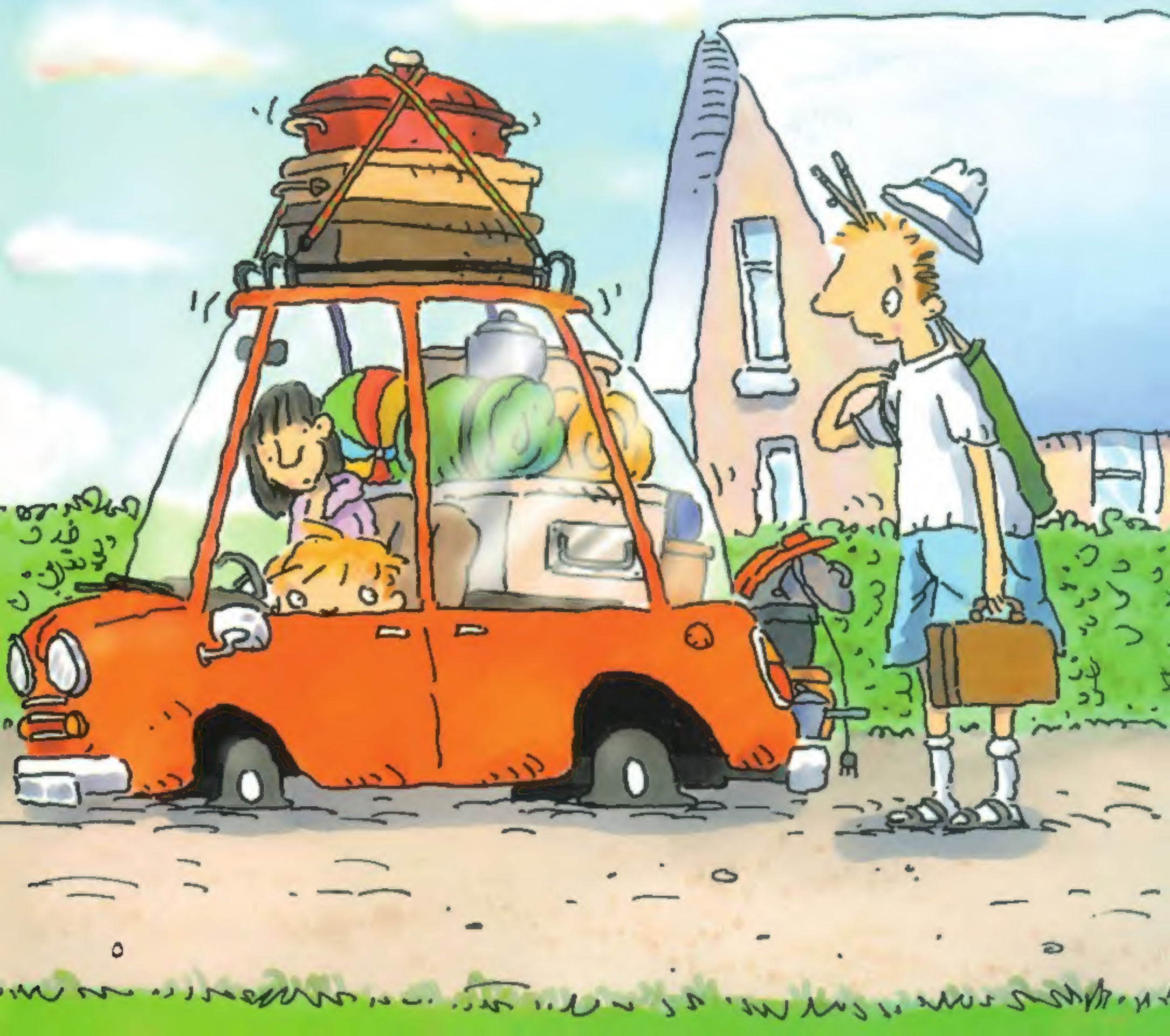


اليوم أمي وأبي وأنا استيقظنا مبكرين.  
سنمضي الإجازة على شاطئ البحر،  
وهي أول إجازة لي!





وَضَعْنَا أَمْتِعَتَنَا فِي السَّيَّارَةِ، ثُمَّ حَشَرْنَا أَنْفُسَنَا فِيهَا.



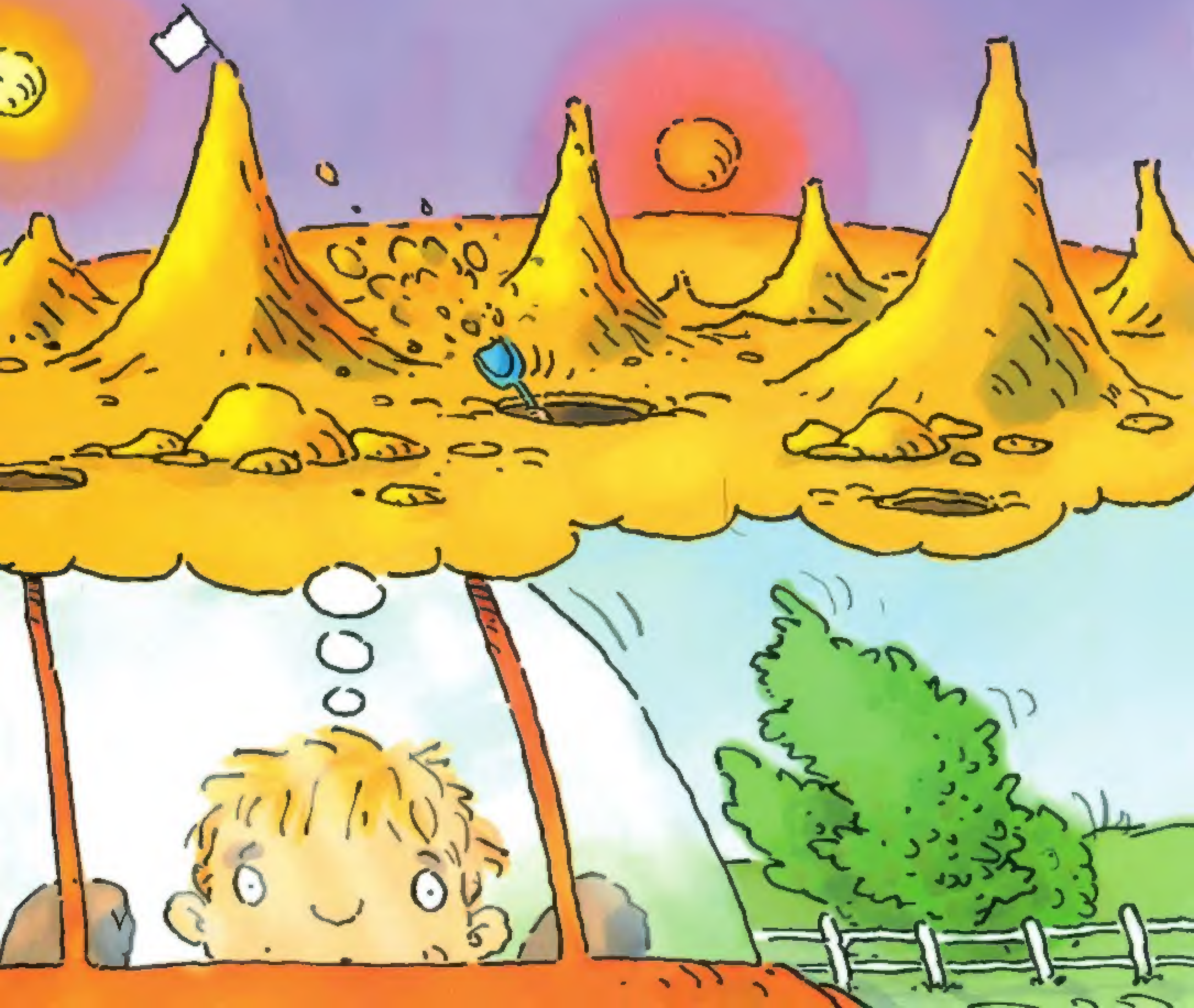


لَوَّحْنَا بِأَيْدِينَا  
مُودِّعِينَ جَارَتَنَا حَنَانِ  
الَّتِي سَتَّعْتَنِي  
بِقِطَّتِنَا بَيْسِي.





ثُمَّ انْطَلَقْنَا. لَمْ أَزُرْ شَاطِئَ بَحْرِ مِنْ قَبْلُ.  
كَيْفَ سَيَكُونُ شَكْلُهُ؟



الرَّحْلَةُ بِالسَّيَّارَةِ كَانَتْ طَوِيلَةً وَمُئَمِّلَةً.  
أَكَلْتُ بَعْضَ الْحَلْوَى...



ثُمَّ شَعَرْتُ بِمَعِدَّتِي  
قَدْ انْقَلَبَتْ.

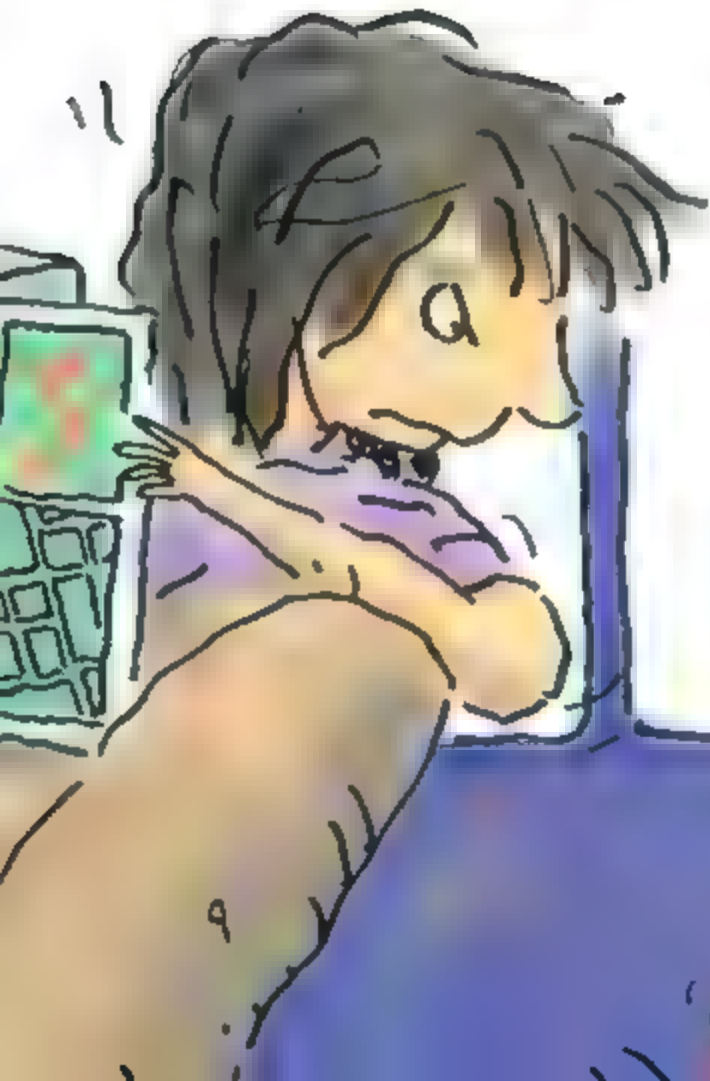




سَأَلْتُ، «هل وَصَلْنَا؟»



لَكِنْ أُمِّي قَالَتْ إِنَّنَا لَنْ نَصِلَ هُنَاكَ  
فِي وَقْتٍ قَرِيبٍ.



أَخِيرًا وَصَلْنَا إِلَى مَوْقِعِ تَخِيمِ

قَرِيبٍ مِنْ شَاطِئِ الْبَحْرِ.

رَائِحَةُ الْبَحْرِ كَانَتْ

مَالِحَةً. نَصَبْنَا

خَيْمَتَنَا إِذْ كَانَتْ

الشَّمْسُ تَغِيبُ.

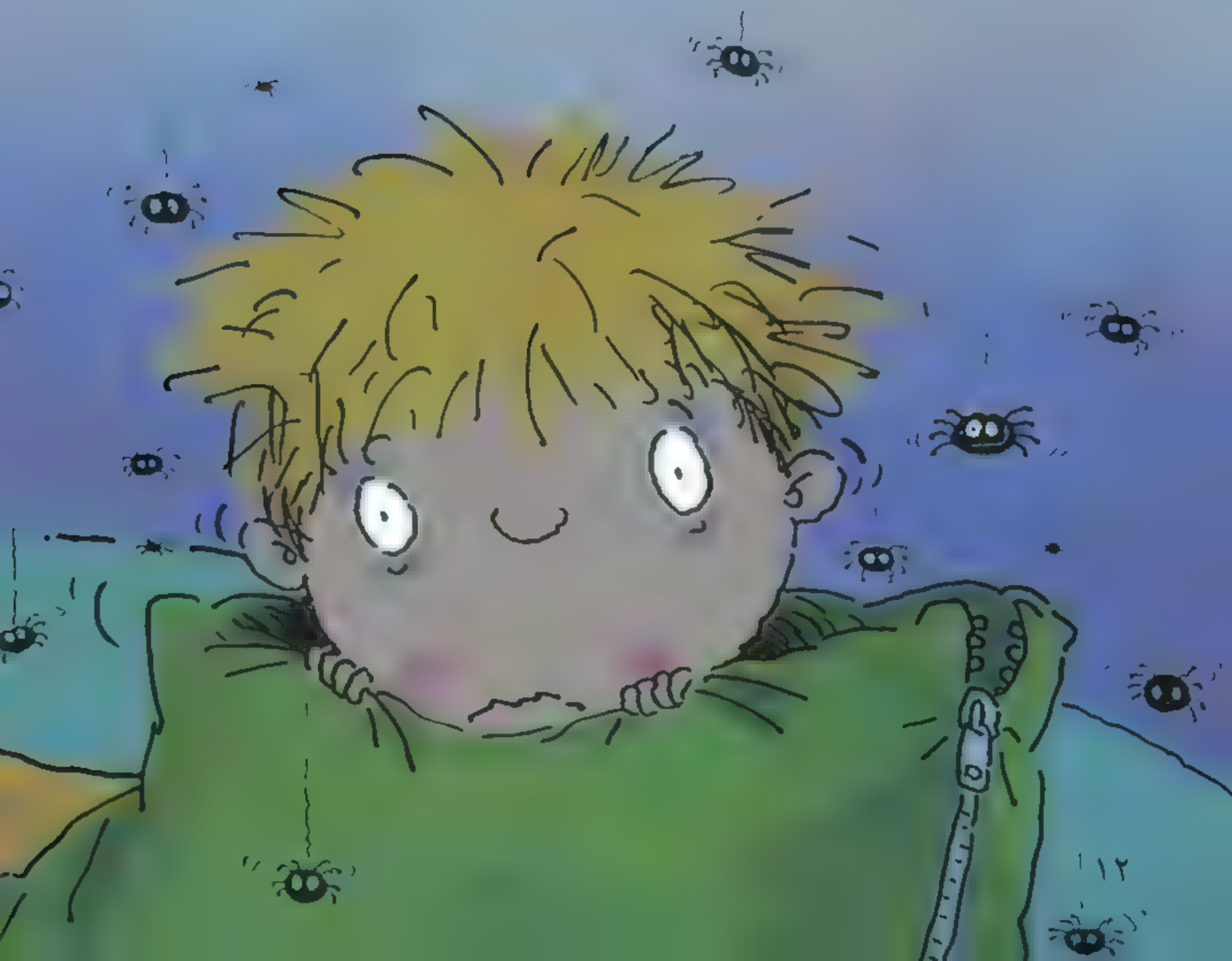




ثُمَّ شَوَى أَبِي  
سُجْقًا لِلْعِشَاءِ.

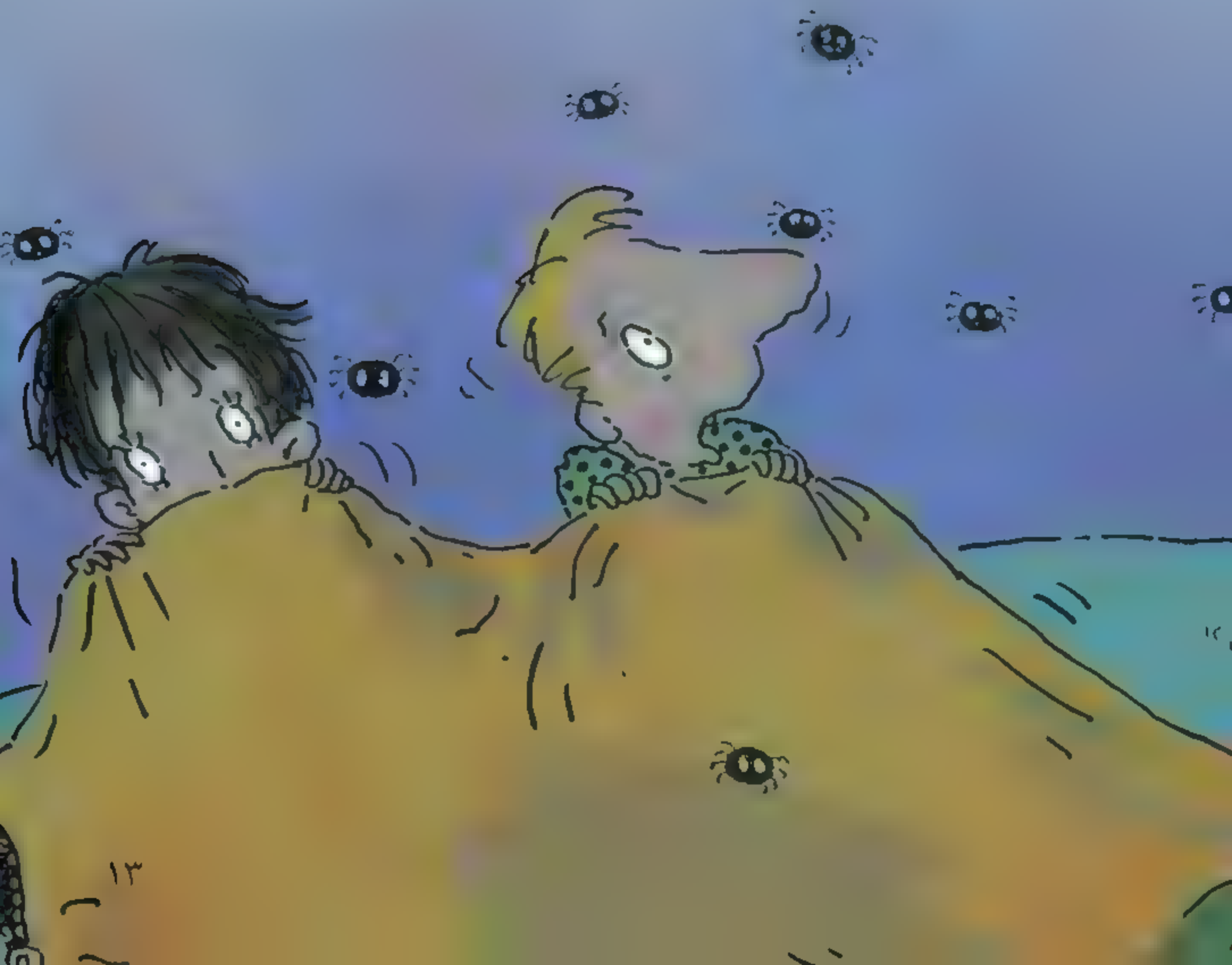


سَاعَدْتَنِي أُمِّي فِي الدُّخُولِ فِي كَيْسِ النَّوْمِ،  
لَكِنْ خَيْمَتَنَا كَانَتْ مَلِيئَةً بِالْعَنَاقِبِ!





إِشْتَقْتُ إِلَى غُرْفَتِي، وَاشْتَقْتُ إِلَى بَيْسِي.  
وَجَدْتُ صُعُوبَةً فِي النَّوْمِ.



في اليَومِ التَّالِي، نَزَلْنَا أَخِيرًا إِلَى الْبَحْرِ.  
كَانَ أَكْبَرَ بكَثِيرٍ مِمَّا تَوَقَّعْتُ.





كَانَ يَمْتَدُّ مُتَلَاوِلًا إِلَى مَا لَا نِهَآيَةَ.  
لَا تَسْتَطِيعُ أَنْ تَرَى جَانِبَهُ الْآخَرَ.



مَشِينَا أَنَا وَأُمِّي فِي مَاءِ  
الشَّاطِئِ. كَانَ الْمَاءُ  
فِي الْبَدْءِ بَارِدًا جِدًّا.





فِي مَا بَعْدُ  
لَبِسْتُ مَلَابِسَ السَّبَاحَةِ،  
وَوَضَعْتُ أَجْنِحَةَ الْعَوْمِ. وَسَبَحْتُ بِمُسَاعَدَةِ أَبِي.



مُعْظَمُ الْأَيَّامِ كَانَتْ حَارَّةً وَمُشْمِسَةً.  
بَنَيْتُ قِلاَعَ رَمْلِ مَعَ فَتَاةٍ اسْمُهَا سَلْمَى.





وَعَطَيْنَا أَبِي بِالرَّمْلِ ...



وَفَاجَأَنَا أُمِّي بِسَلْطَعُونٍ، أَوْ كَابُورِيَا.



في أَحَدِ الأَيَّامِ ذَهَبْنَا مع سَلْمَى  
وعَائِلَتِهَا إلى مَدِينَةٍ مَلَأَهُ قَرْيَةٌ.



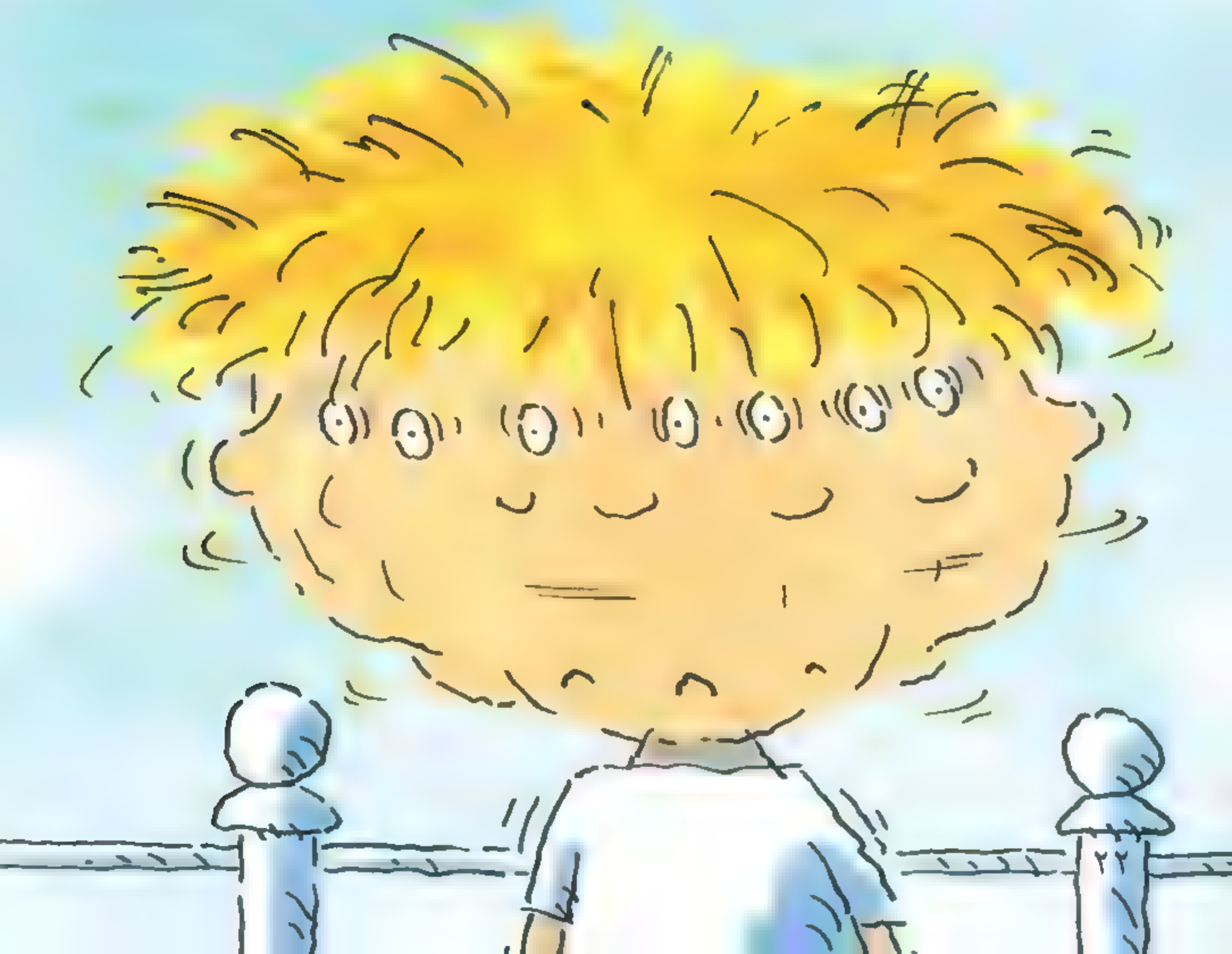




كانت مدينة  
الملاهي رائعة!

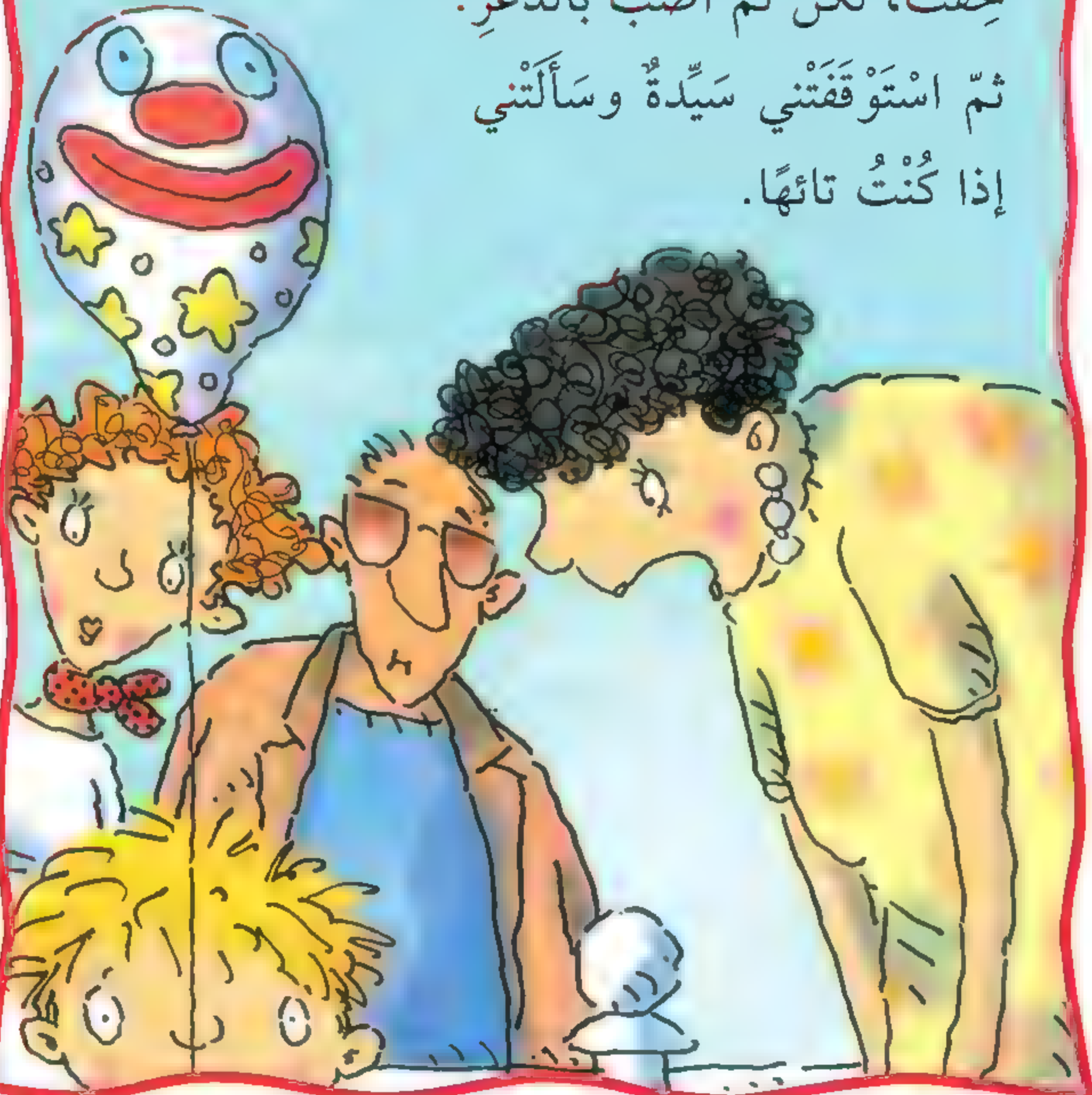
أنا وسلمى، جرّنا عددًا  
كبيرًا من العربات السريعة الدوّارة.

فَجَاءَ لَمْ أَعُدْ أَرَى أُمِّي، أَوْ أَبِي،  
أَوْ أَحَدًا مِمَّنْ أَعْرِفُ.





خِفْتُ، لكنْ لم أُصَبْ بالذُّعْرِ.  
ثمَّ اسْتَوْقَفْتَنِي سَيِّدَةٌ وَسَأَلَتْنِي  
إِذَا كُنْتُ تَائِهًا.



أَخَذَتْنِي السَّيِّدَةُ إِلَى نُقْطَةِ اسْتِغْلَامَاتٍ.





فِي نُقْطَةِ الْإِسْتِغْلَامَاتِ تَكَلَّمَ الرَّجُلُ فِي الْمَيْكْرُوْفُونِ،  
وَأَعْلَمَ أُمِّي وَأَبِي أَنِّي مَوْجُودٌ عِنْدَهُ. صَوْتُهُ كَانَ  
مَسْمُوعًا فِي كُلِّ مَكَانٍ.

أُنَادِي وَالِدَيَّ  
فَتَيَّ اسْمُهُ مَاهِرًا!



أَسْرَعَ أُمِّي وَأَبِي إِلَيَّ وَاحْتَضَنَانِي.  
ثُمَّ ذَهَبْنَا كُلُّنَا وَأَكَلْنَا بَيْتْرًا.

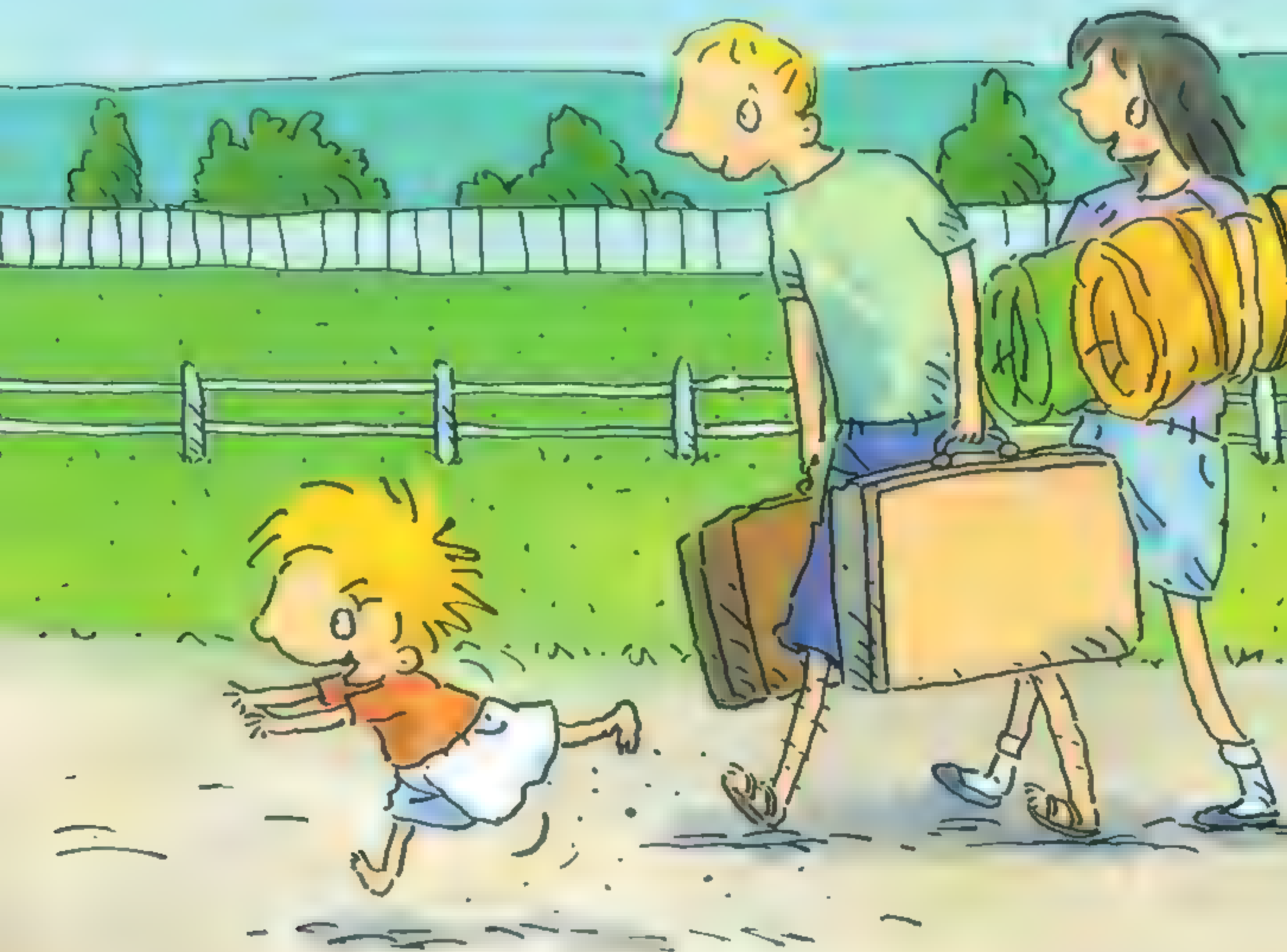


سُرْعَانِ مَا انْتَهَتْ  
إِجَازَتُنَا، وَكَانَ عَلَيَّ  
أَنْ أُودَّعَ سَلْمَى.

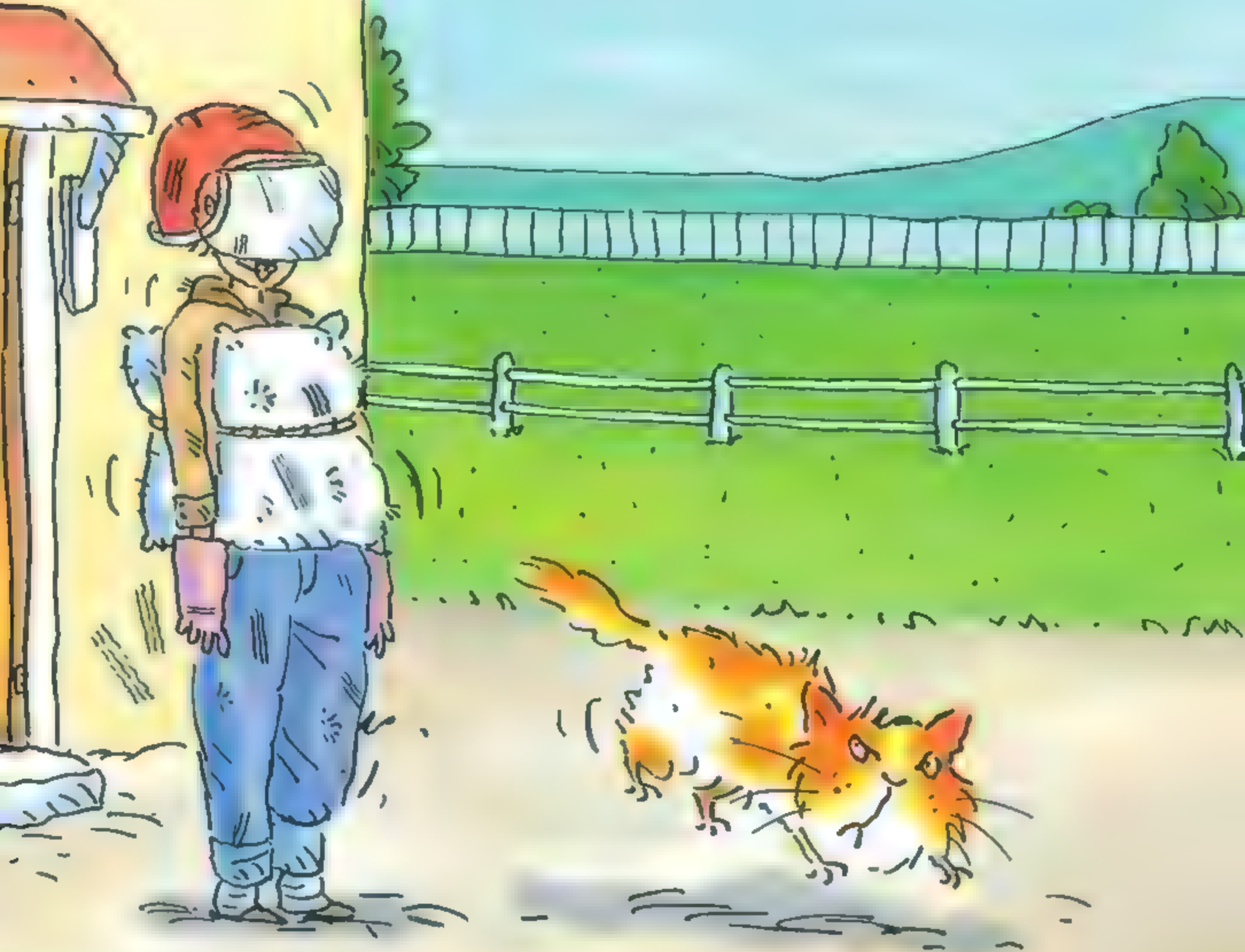




رِحْلَةُ الْعَوْدَةِ إِلَى الْبَيْتِ كَانَتْ حَتَّى أَطْوَلَ مِنَ الرِّحْلَةِ  
إِلَى شَاطِئِ الْبَحْرِ. وَكَانَتْ بَيْسِي فِي إِنْتِظَارِي.



كانت إجازتنا رائعة،  
لكن كُنَّا سُعداءَ بِعَوْدَتِنَا إِلَى الْبَيْتِ.



## كلمة إلى الآباء والأمهات والمعلمين

هذا الكتاب يُعرِّفُ الأطفالَ على خِبرةِ الذَّهابِ في إجازة. سيكونُ مُفيدًا أن يتوقَّفَ أحدُ الوالِدَين، أو المُعلِّم الذي يقرأُ الكتابَ مع الأطفال، عندَ المَوَاضوعاتِ المُخْتَلِفةِ ويُنَاقِشُها.

الإجازاتُ مُسلِّيةٌ، لكنَّها تَجْلِبُ حالاتٍ ومَشاهدَ غيرَ مألوفة. وقد تَشتمِلُ التَّحدِّياتُ على مَسائلَ عَمَلِيَّةٍ مِثْلِ التَّجَوُّلِ في أَمَاكِنَ جَدِيدَةٍ، وتَنَاوُلِ أَطِعمَةٍ مُخْتَلِفةٍ، وتَعَلُّمِ مَهَارَاتٍ جَدِيدَةٍ واكِتِسَابِ الكَثِيرِ مِنَ المَعْلُومَاتِ.

التَّحدِّياتُ الإِنْفِعالِيَّةُ قد تَشتمِلُ على التَّعرُّفِ إلى أَشْخاصٍ جُدُدٍ، والتَّكْيِيفِ مع التَّغْيِيرِ، وتَعَلُّمِ الحُلُولِ الوَسَطِ. يَجْدُ بَعْضُ الأطفالِ صُعُوبَةً في تَقَبُّلِ أَلا يَكُونُوا مَوْضِعَ الإِهْتِمَامِ، أو تَقَبُّلِ عَدَمِ تَحَقُّقِ رَغَبَاتِهِمْ في الحُصُولِ على ما يُريدونَ طَوَالَ الوَقْتِ، لكنَّ تَعَلُّمَ أَنَّ لِلآخَرِينَ حُقُوقًا أَيضًا جُزءٌ مِنَ النُّمُو.

الرَّحَلَاتُ الطَّوِيلَةُ يُمكنُ أَنْ تَكُونَ مُرهَقَةً لِكِلا الصِّغارِ والكِبَارِ. جَهِّزْ أَلْعَابًا وأنْشِطَةً يُمكنُ مُمارَسَتُها في السَّيَّارةِ لِتَجَنُّبِ الضَّجَرِ، أو هَيِّئِ مَكَانًا لِنَوْمِ الأطفالِ في السَّيَّارةِ.

الرَّحَلَاتُ الطَّوِيلَةُ يُمكنُ تَجْزِئَتُها بِوَقَفَاتٍ تُريحُ الكِبَارَ والصِّغارَ.



الأطفال الذين يذهبون في إجازة قد يرغبون في الحديث عن خبراتهم أو الكتابة عنها مُستخدمين الكتاب إطارًا عامًا.

كيف تختلف إجازات الأطفال عن تلك الموصوفة في الكتاب؟ بإمكان الأطفال أن يكتبوا قصة عما شاهدوه أو قصة مُتخيلة حول أفضل أو أسوأ إجازة عرفوها. يُمكن جمع القصص معًا لتكون كتابًا للفصل.

خبرة الإجازات يُمكن أن تُعرف الأطفال إلى كلمات وعبارات غير مألوفة، بما فيها: مُخيم، نصب خيمة، كيس نوم، أجنحة عوم، مدينة ملاه، ميكروفون. أعد قائمة بالكلمات الجديدة وناقش مع الأطفال معانيها.

بإمكان الأطفال أن يكتبوا قصصًا بسيطة عن خبراتهم الشخصية مُستخدمين لغة هذا الكتاب ونُصوصه نموذجًا. كما يُمكن أن ينظروا في الكتاب ويحاولوا تعيين الأفعال في الزمن الماضي والزمن الحاضر.

# كُتُبُ لِلْقِرَاءَةِ

- زاوية القراءة: تعال نُخَيِّم
- زاوية القراءة: رَمْلٌ وَثَلْجٌ وَشَمْسٌ ساطِعة
- توينيز: القلعة الكبيرة







خبرات جديدة



# أول إجازة

الخبرات الجديدة يُمكن أن تكون قاسية على الأطفال.  
هذا الكتاب، برُسومه المُسلية ونُصوصه البسيطة،  
يروي قصة أول إجازة يقوم بها الطفل، بطريقة إيجابية مطمئنة.  
كل كتاب في هذه المجموعة يحتوي على ملاحظات إلى الآباء والأمهات والمعلمين  
لمساعدتهم في إعداد الأطفال لمواجهة الخبرات الجديدة.

في هذه المجموعة



ISBN 978-9953-86-818-9



9 789953 868189

NEW EXPERIENCES  
ARE WE THERE YET?  
(ARABIC BUTTERFLY BOOKS)

مراحل القراءة المُتدرّجة



مكتبة لبنات ناشرون



راجع موقعنا على الإنترنت: [www.ldlp.com](http://www.ldlp.com)